

## **DODATOK č. 1**

### **k Zmluve č. MVZP/2016/33**

uzatvorený podľa § 516 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov

(ďalej len „dodatok“)

**medzi**

**Poskytovateľom:** Ministerstvo zahraničných vecí a európskych záležitostí  
Slovenskej republiky

**Sídlo:** Hlboká cesta 2, 833 36 Bratislava 37

**Zastúpeným:** Miroslav Lajčák, minister zahraničných vecí a európskych záležitostí  
Slovenskej republiky

**IČO:** 00699021

**Bankové spojenie:**

**BIC/SWIFT:**

**Číslo účtu:**

(ďalej len „poskytovateľ“)

**a**

**Príjemcom:** Euroatlantické centrum

**Sídlo:** Kuzmányho 3, 974 01 Banská Bystrica

**Zastúpeným:** Martina Šinková

**IČO:** 35998067

**Bankové spojenie:**

**BIC/SWIFT:**

**Číslo účtu:**

(ďalej len „príjemca“)

Zmluvné strany sa dohodli na uzavretí Dodatku č. 1, predmetom ktorého je zmena prílohy č. 2 Zmluvy č. MVZP/2016/33.

## Článok I

Príloha č. 2 k Zmluve č. MVZP/2016/33 sa mení a po zmene znie nasledovne:

### Príloha č. 2 k Zmluve č. MVZP/2016/33 o poskytnutí dotácie v pôsobnosti Ministerstva zahraničných vecí a európskych záležitostí Slovenskej republiky

ŠTRUKTUROVANÝ ROZPOČET (bežné výdavky)					
Názov projektu: Slovenské bezpečnostné fórum 2016					
	Typ výdavku	Jednotka	Cena za jednotku v €	Počet jednotiek	Výdavky spolu v €
<b>A.</b>	<b>Požadovaná dotácia od ÚV SR</b>	X	x	x	x
1.	<b>osobné výdavky</b>				
2.	<b>cestovné výdavky</b>				
	iné (špecifikovať) cestovné (vlak, lietadlo, PHM)	cestovný listok	150	3	450
3.	<b>výdavky na služby a tovary súvisiace s realizáciou projektu (špecifikovať)</b>				
	ubytovanie	osoba	11	11	121
	obed	podujatie	850	1	850
	catering	podujatie	998	1	998
	grafické služby	práca/1hodina	100	1	100
	fotografické služby	podujatie	100	1	100
	roll up	kus	150	1	150
4.	<b>administratívne výdavky (špecifikovať)</b>				
	foldre	kus	1	224	224
	kancelárske potreby - ostatné	kus	9	23	207
5.	<b>iné oprávnené výdavky</b>				
	<b>Spolu - bežné výdavky</b>	X	x	x	3200
<b>B.</b>	<b>Vlastné zdroje</b>	X	x	x	
	súkromné motorové vozidlo	X	x	x	300
	kancelárske potreby	X	x	x	18
	zabezpečenie cateringu	X	X	x	11
	<b>SPOLU</b>	X	x	x	329
<b>C.</b>	<b>Finančné prostriedky z iných zdrojov</b>	X	x	x	x
		X	x	x	
	<b>SPOLU</b>	X	x	x	x
<b>B+C</b>	<b>SPOLUFINANCOVANIE</b>	X	x	x	329
	<b>VÝDAVKY SPOLU (Súčet A+B+C)</b>	X	x	x	3 529

## KOMENTÁR K ŠTRUKTÚROVANÉMU ROZPOČTU

### 2. cestovné výdavky

- zahŕňa cestovné výdavky určené na letenku pre rečníka a prepravu organizátorov

### 3. výdavky a služby na služby a tovary súvisiace s realizáciou projektu

- ubytovanie – predstavuje ubytovanie pre rečníka a organizátorov v Bratislave
- obed – predstavuje časť nákladov na obed pre účastníkov konferencie
- catering – predstavuje časť nákladov na catering a stravovacie služby počas konferencie a sprievodných podujatí
- grafické služby – predstavuje úpravu grafiky na propagačné materiály a web stránku
- fotografické služby – predstavuje kompletné fotografovanie celej konferencie aj so sprievodnými podujatiami
- roll up – predstavuje grafickú úpravu a vyrobenie rol lup-u Slovenského bezpečnostného fóra

### 4. administratívne výdavky (špecifické)

- foldre – predstavuje výdavky na vytvorenie foldrov SBF
- kancelárske potreby (ostatné) – predstavuje pokrytie výdavkov na kancelárske potreby (papiere, menovky, štítky, toner do tlačiarň, perá, obálky)

### B. Vlastné zdroje

- súkromné motorové vozidlo – výdavky spojené s prepravou organizátorov a všetkých potrebných materiálov
- kancelárske potreby – predstavuje výdavky na kancelárske potreby
- zabezpečenie cateringu – predstavuje výdavky spojené s cateringom na SBF 2016

## Článok II.

/1/ Ostatné ustanovenia Zmluvy č. MVZP/2016/33 zostávajú nezmenené.

## Článok III.

/1/ Zmluvné strany vyhlasujú, že tento dodatok je neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy č. MVZP/2016/33 a nahrádza všetky predchádzajúce písomné dohody medzi zmluvnými stranami s ohľadom na predmet dodatku.

/2/ Dodatok je vyhotovený v štyroch rovnopisoch, z ktorých jeden rovnopis dostane príjemca a tri rovnopisy dostane poskytovateľ.

/3/ Dodatok je v zmysle § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších

predpisov povinne zverejňovanou zmluvou. Dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť nadobúda dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v centrálnom registri zmlúv.

/4/ Zmluvné strany vyhlasujú, že si dodatok prečítali, jeho obsahu porozumeli a na znak súhlasu ho vo vlastnom mene podpisujú.

v Bratislave dňa:

v Bratislave, dňa:

**Poskytovateľ:**

Ministerstvo zahraničných vecí  
a európskych záležitostí  
Slovenskej republiky

**Príjemca:**

Euroatlantické centrum

.....  
minister zahraničných vecí a európskych  
záležitostí Slovenskej republiky

.....  
štatutárny zástupca